

	SCHEDA TECNICA- SPECIFICATION	SPE02-COM
Ed: 1.0 21/02/2018	641779020 TUTTAFRUTTA UVETTA RAISINS RP 1802 c1	Pag 1 di 3

1. CARATTERISTICHE- TECHNOLOGICAL CHARACTERISTICS

Denominazione- Denomination	Tuttafrutta uvetta
Descrizione Description	Uva essiccata al naturale rivestita di olio vegetale di girasole, rinvenuta in uno sciroppo zuccherino, pronta all'uso. I frutti sono passati al laser scanner e al metal detector al fine di prevenire corpi estranei ORIGINE: Australia <i>Raisins covered with vegetable oil , rehydrated with sugars syrup, ready to use. The product is laser scanned and metal detector checked to prevent foreign bodies. ORIGIN Australia</i>
Ingredienti (ordine decrescente) Ingredients (descending order)	Uvetta, sciroppo di glucosio fruttosio, zucchero, succo di limone da concentrato, olio vegetale di girasole (0,5%). Conservante: potassio sorbato E202 (<1000 ppm come acido sorbico) <i>Raisins, glucose fructose syrup, sugar, lemon juice from concentrate, sunflower vegetal oil (0,5%). Preservative: potassium sorbate E202 (<1000 ppm as sorbic acid)</i>

2. PARAMETRI CHIMICO-FISICI - CHEMICAL AND PHYSICAL STANDARDS

Aspetto- Appearance	Uniforme, consistenza morbida	Homogenous, soft texture
Colore -Colour	Ambra chiaro (con 10% ca di acini scuri)	Light amber (10% of dark pieces)
Odore -Odours	Caratteristico, dolce, senza odore di muffa, senza note estranee	Typical, sweet, without off odours
Sapore- Flavour	Caratteristico, dolce, senza sapore di muffa, senza note estranee	Typical, sweet without off flavours
°Bx	60+/-3	
pH (20°C)	3,4+/-0.2	

3. TABELLA NUTRIZIONALE (Valori medi g per 100 g di prodotto per calcolo)*- NUTRITIONAL INFORMATION (Medium values for 100 g of product by calculation)*

Energia	<i>Energy value</i>	1373 kj/328 kcal	Proteine	<i>Proteins</i>	2,2
Carboidrati totali	<i>Total carbohydrates</i>	60	Grassi totali	<i>Fats</i>	<1
Di cui zuccheri	<i>Of which sugars</i>	60	Di cui saturi	<i>Of which</i>	<1
Fibre dietetiche	<i>Diet fiber</i>	3,5	Sodio	<i>Sodium</i>	0.04

Valori medi: La composizione chimica è funzione delle condizioni di coltivazione, del clima, delle tecniche agronomiche ecc.

4. PARAMETRI MICROBIOLOGICI- MICROBIOLOGICAL STANDARDS

Conta mesofila totale Total plate count	< 5000 UFC/g	E.,Coli	<10 UFC/g
Muffe - Moulds	< 1000 UFC/g	Salmonella	Absent in 25g
Lieviti - Yeasts	< 1000 UFC/g		

5. TOSSICOLOGIA- TOXICOLOGY

Residui di pesticidi- Residual pesticide	Conforme le normative CE- <i>Conformity to the EC law</i>
Metalli pesanti- Heavy metals	Conforme le normative CE- <i>Conformity to the EC law</i>

6. SHELF-LIFE E CONFEZIONAMENTO - SHELF-LIFE AND PACKAGING

Shelf Life: 6 mesi - 6 months	Conservare in luogo fresco e asciutto, ventilato e lontano da materiali che potrebbero contaminarne il gusto. <i>To be stored in cool, dry conditions, well ventilated and away from all materials which could possibly contaminate the flavour.</i>
Codice prodotto- Product code: cod.641779020 Secchielli 2x2.5Kg <i>Cartons 10 kg</i>	
Confezionamento: Cartoni corrugati foderati con un sacchetto di polietilene alimentare . Pallettizzazione: 80x120cm EPAL <i>Packaging: cartons lined with leakproof food polythene bags with folded tops. . Palletisation: 80x120 cm EPAL.</i>	Trasporto: Veicoli o containers usati devono essere puliti e in buone condizioni internamente ed esternamente. Il prodotto non deve essere trasportato con materiale non alimentare. <i>Transport: Vehicles or containers used will be clean and in good condition internally and externally. Product will not be transported with no-food compatible materials. The goods will be not transported with odorous materials.</i>

7. DICHIARAZIONE OGM/GMO STATEMENT

Il prodotto non deriva da ingredienti OGM ed è conforme ai regolamenti CE N°1829/2003 1830/2003 del 22/09/2003 relativi alla 'tracciabilità' ed etichettatura degli alimenti geneticamente modificati (sulla base di dichiarazioni e documentazione dei nostri fornitori di materie prime) .
The product is not derived from genetically modified raw material or additives, therefore the product is not subject to mandatory labelling according to EU Directive 1829-1830.

Cesarin S.p.A.	SCHEDA TECNICA- SPECIFICATION	SPE02-COM
Ed: 1.0 21/02/2018	641779020 TUTTAFRUTTA UVETTA RAISINS RP 1802 c1	Pag 2 di 3

8. DICHIARAZIONE GLUTEN FREE/GLUTEN FREE STATEMENT

Il prodotto è da considerarsi privo di glutine, in quanto il contenuto di glutine è inferiore a 20 ppm.
 Il glutine è assente anche per contaminazione "crociata" con cereali contenenti glutine o prodotti con glutine nel processo produttivo.
The product can be considered gluten free (gluten <20 ppm). Any cross contamination with cereals or product thereof gluten containing is forbidden in production.

9. DICHIARAZIONE HACCP/ HACCP STATEMENT

CESARIN SPA dichiara di aver adottato un sistema di autocontrollo igienico – sanitario in ottemperanza al regolamento Reg CE 852/2004 in oggetto. Inoltre le materie prime e i prodotti a Voi forniti sono preparati, condizionati e conservati nel rispetto delle normative vigenti.

We state we work following a HACCP system, in conformity with Reg CE 852/2004.

All products supplied are prepared, packed and preserved in accordance with current legislation.

10. INFORMAZIONI RELATIVE AGLI ALLERGENI/ALLERGEN INFORMATION

ALLERGENI/ALLERGENS Allegato III bis Dir. 2000/13/CE e succ. mod.	Presenza/ <i>presence</i>	NOME SPECIFICO DELLA SOSTANZA	Presenza in tracce (contaminazione crociata)
	<i>si/no yes/no</i>	<i>SPECIFIC NAME</i>	<i>Traces (cross-contamination)</i>
Cereali contenenti glutine (grano, segale, orzo,avena,farro, kamut, o loro ceppi ibridati) e prodotti derivati/ <i>Cereals containing gluten (i.e. wheat, rye, barley, oats, spelt, kamut or their hybridised strains) and products thereof</i>	NO		NO
Crostacei e prodotti a base di crostacei/ <i>Crustaceans and product thereof</i>	NO		NO
Molluschi e prodotti derivati/ <i>Molluscs and products thereof</i>	NO		NO
Uova e prodotti derivati/ <i>Eggs and products thereof</i>	NO		NO
Pesce e prodotti a base di pesce/ <i>Fish and products thereof</i>	NO		NO
Arachidi e prodotti a base di arachidi/ <i>Peanuts and products thereof</i>	NO		NO
Lupino e prodotti derivati/ <i>Lupin and products thereof</i>	NO		NO
Soia e prodotti a base di soia/ <i>Soy and products thereof</i>	NO		NO
Latte e prodotti a base di latte (compreso il lattosio)/ <i>Milk and products thereof</i>	NO		NO
Frutta a guscio: mandorle, nocciole, noci comuni, noci di acagiù, noci pecan, noci del Brasile, pistacchi, noci del Queensland e prodotti derivati/ <i>Nuts: hazelnut, almonds,nuts.....and products thereof</i>	NO		NO
Sedano e prodotti a base di sedano/ <i>Celery (seeds, celeriac,celery) and products thereof</i>	NO		NO
Senape e derivati/ <i>Mustard and products thereof</i>	NO		NO
Semi di sesamo e prodotti a base di semi di sesamo/ <i>Sesame seeds and products thereof</i>	NO		NO
Anidride solforosa e solfiti in concentrazioni superiori a 10 mg/Kg o 10 mg/l espressi in SO2 nel prodotto finito/ <i>Sulphur dioxide and sulphites>10 mg/Kg o 10 mg/L as SO2</i>	NO		NO

Cesarin S.p.A.	SCHEDA TECNICA- SPECIFICATION	SPE02-COM
Ed: 1.0 21/02/2018	641779020 TUTTAFRUTTA UVETTA RAISINS RP 1802 c1	Pag 3 di 3